

U. S. STRATEGIC BOMBING SURVEY

MICROFILM UNIT

TEAM NO: _____

NAME OF FIRM OR MINISTRY: _____

ROLL NO: III _____

FIELD TEAM COMMANDER: _____

DATE: 7 APRIL, 1945

MICROFILM OPERATOR: GOULD & REYNOLDS

TITLE OF COPY: Excerpts from C105 Doc-105
(WITH ENGLISH TRANSLATION) VDI Rules for flow
measurement 1943 edition

NO. OF PAGES: 3

ADDITIONAL REMARKS: _____

Verein deutscher Ingenieure im NSBDT.

DIN 1952

Ausgabe 1943

VDI-Durchfluß-Meßregeln

VDI-Regeln für die Durchflußmessung mit
genormten Düsen, Blenden und Venturidüsen
(5. Auflage)



Aufgestellt vom VDI-Straßenvermessungsausschuß

Mit 24 Bildern im Text und 13 Arbeitsblättern

1943

1943

VDI-VERLAG GMBH / BERLIN NW 7

Mitvertrieb: Beuth-Vertrieb G.m.b.H., Berlin SW 69

Die VDI-Durchfluß-Meßregeln sind bereits seit Jahren zur unerlässlichen Grundlage für die Durchflußmessung von Flüssigkeiten, Gasen und Dämpfen geworden. Da die vierte Auflage seit einiger Zeit vergriffen ist, konnte das längere Ausbleiben einer Neuauflage nicht verantwortet werden. Der Verein deutscher Ingenieure im NSBDT. ist daher den Mitgliedern des VDI-Schwingungsmesser-Ausschusses, insbesondere dem Obmann Dr. R. Witte VDI und seinem Mitarbeiter Dr. H. Wilde VDI, zu großem Dank verpflichtet, daß sie sich im Kriege der ruhmvollen Neubearbeitung dieser Regeln angenommen haben und sie auf die Normenturidüse ausdehnen konnten.

Dr.-Ing. G. Ruppel VDI, Geschäftsführer des Ausschusses, hat im Frontressatz stehend, Druckfahrten und Umbruch eingehend durchgeschen und aus seiner Erfahrung wertvolle Anregungen gegeben.

Mit seinem Dank an die Bearbeiter verbindet der VDI den Wunsch, daß auch die vorliegende fünfte Auflage der VDI-Durchfluß-Meßregeln der Fachwelt ein wertvolles Werkzeug werden möge.

Berlin, im September 1943

Verein Deutscher Ingenieure im NSBDT.

Der Direktor

Dr. Udo

Vorwort zur fünften Auflage

Die Vorbereitungen für die fünfte Auflage der VDI-Durchfluß-Meßregeln begannen bereits 1939 zugleich mit den Arbeiten für die Internationale Normtagung 1939. Die auf dieser Tagung vorgelegten Forschungsergebnisse führten zu weitreichenden neuen Festlegungen in den ISA-Durchfluß-Meßregeln. Die Bearbeitung der deutschen VDI-Durchfluß-Meßregeln mußte jedoch infolge des Krieges mit seinen vorrangigeren Arbeiten immer wieder hinausgeschoben werden. Das starke Bedürfnis der Praxis nach diesen Regeln und ihr Wunsch, sie dem neuesten Stand angepaßt und insbesondere auf die Verhältnisse erweitert zu sehen, geben jedoch Anlaß, trotz der Schwierigkeiten der Kriegszeit die Arbeiten an der Neuauflage weiterzuführen und zu Ende zu führen. Die nunmehr vorliegende fünfte Auflage der VDI-Durchfluß-Meßregeln enthält eine große Anzahl wichtiger Ergänzungen. Als wesentliche Erweiterung wurde neben Düse und Blende ein drittes Normventuridüse, aufgenommen, das dort von Bedeutung ist, wo es auf möglichst geringen Druckverlust ankommt, also vor allem bei der Wassermessung. Durch neue deutsche und italienische Arbeiten wurden die Bedingungen geklärt, unter denen man an die Normdüse einen Diffusor anbauen kann, ohne die Störungseigenschaften der Düse zu verändern. Die Arbeitsblätter und Anwendungshinweise werden entsprechend ergänzt.

Die Normverschriften für Düse und Blende werden 1. um die bisher fehlende Toleranz für die Zylinderlängen und damit für die Gesamtlänge der Düse und 2. um eine Befehlschrift für das Querschnittsverhältnis der Ringammer zu ihren Drucksättigungen erweitert. Nur bei Beachtung dieser Vorschrift ist ein wirklicher Druckungleich, eine eindringende Druckschwelle, sowie eine eindeutige Erfassung der Fehler bei gestörter Strömung gewährleistet. Dies gab Anlaß zu neuen Messungen, die deren Ergebnis die schwundigen periodischen Reibungen auf Arbeitsblatt 3 geändert wurden. Der bisherige Widerspruch zwischen den Angaben für Raumkrümmer und einfache Krümmer ist nunmehr behoben. Es werden weiter eingefügt: Hinweise über den Störungseinfluß von Temperaturdifferenzen, vorgeschalteten Drosselgeräten und durch das Einlauffroh bei aufgestauter Flüssigkeit. Ferner wurde der Einfluß von Verschmutzungen bei Düsen und Blenden behandelt und die Stoff festgestellt, zwischen denen der Druckverlust gemessen werden soll.

Die Durchflußzahlen c für große Öffnungsverhältnisse wurden unter Ausnutzung neuer Messungen innerhalb der bisherigen Toleranzen im Sinne stetiger Veränderung mit $c = 1$ ausgetauscht, ebenso die Berichtigungszahlen für den Zähligkeitseinfluß; letztere sind einmal über Re aufgetragen, ein zweites Mal über dem Hilfswert N_{μ}/c , der sich aus den bekannten bzw. besseren Werten berechnet hat, wenn man Re bzw. den Durchfluß nicht kennt. Für Blenden wurde der neue Begriff der Konstantengrenze (sieben der Toleranzgrenze) auf Grund internationaler Vereinbarungen eingeführt.

Die Werte der Expansionszahl ϵ für Düsen bei großem m werden nach theoretischer Berechnung erweitert. Zur bequemen Umrechnung auf andere c, ϵ , werden in die c -Tafeln besondere Leitlinien eingefügt. Sämtliche Berechnungsposterien für die Normblende, die Normdüse und die Norm-Venturidüse werden für jede Bauart auf einem besonderen Arbeitsblatt zusammengefaßt.

Der praktische Gebrauch der Durchflußgleichung wurde in einem besonderen Abschnitt behandelt. Zur Erleichterung der Berechnung wird auf zwei Sonder-Rechenschieber hingewiesen. Das Arbeitsblatt der Gebrauchsformeln erhält einige Ergänzungen, z. B. die Formel für den oft vorkommenden Fall der Durchflußmessung mit „umgekehrtem Differenz-Manometer“. Die Zahlentafeln, z. B. für Zähligkeit und Kompressibilität, werden auf den neuesten Stand gebracht.

Von Kürzungen wurde abgesehen, da die Anforderungen der Technik an Meßsicherheit und an Umlauf der Maßziffern ständig wachsen. Vielmehr werden als neue Abschritte aufgenommen: die inzwischen ausgesprochene Zulassung der Durchflußmessung mit Düse und Blende für den einkippförmigen Bezug und die Lieferung von Gas, die Messung von pulsierenden Strömen mit einer Fehlerabschätzung unter Hinweis auf ein Anwendungshinweis nach neuen Messungen und ein Maßverfahren für die Abnahme von Kolbenverdichtern nach überkritischer Entspannung der zu messenden Gase.

Wesentlich erweitert werden die Vorschläge zur Messung bei kleinen Reynoldszahlen sowie zur Ausdehnungsmessung von Flüssigkeiten gegen Gas, wenn auch für diese beiden Maßaufgaben eine Normung bisher noch nicht möglich war.

Berlin, im Juli 1943

VDI-Gesamtgemeinder-Ausschuß

Dr. R. Witte VDI

Obmann

ein deutscher Ingenieur im NSADT.

DIN 1952
Ausgabe 1943

I-Durchfluß-Meßregeln

VDI-Regeln für die Durchflußmessung mit
genormten Düsen, Blenden und Venturidüsen
(5. Auflage)



Aufgestellt vom VDI-Strömungsmesser-Ausschuss

Mit 24 Bildern im Text und 13 Arbeitsblättern

1943

I-VERLAG GMBH / BERLIN NW 7

Vertrieb: Beuth-Vertrieb G.m.b.H., Berlin SW 68

Inhaltsverzeichnis

Seite	Seite
1. Regeln	
11 Geltungsbereich der Regeln	1
111 Aufgabe der Regeln	1
112 Forderungen an den zu messenden Stoff	2
113 Forderungen an die Strömung	2
114 Forderungen an den Einbau	2
12 Beschreibung der genormten Drosselmeßgeräte	2
121 Deutsche Normenlinie 1980	2
122 Deutsche Normenlinie 1988	2
123 Gemeinsame Kommissionsempfehlungen für Normenlinie und Normenblätter	3
124 Deutsche Normenlinie 1980	4
1241 Allgemeines	4
1242 Normenlinie	4
1243 Konstruktive Einheiten	4
13 Die Durchflußgleichung (und ihre Größen)	5
131 Form der Durchflußgleichung für den praktischen Gebrauch	5
132 Berücksichtigung der Durchflußzahlen und Toleranzen bei normgerechtem Einbau	5
1321 Die Durchflußzahl	5
13211 Die Durchflußzahl	5
13212 Konstanten, Grundtoleranz und Toleranzgrenze	5
13213 Durchflußzahl für Normenlinie	6
13214 Durchflußzahl für Normenblätter	6
13215 Durchflußzahl für Normenlinienblätter	6
1322 Die Expansionszahl	6
13221 Die Expansionszahl für Normenlinie und Normenblätter	6
13222 Die Expansionszahl für Normenlinienblätter	6
1323 Beispiel für das Anbringen der Berichtigungen für λ und α , und für die Ermittlung der Toleranz für α	7
133 Beziehung von α und λ	7
134 Ermittlung und Toleranzen von Wirkdruck und Wichte	7
1341 Wirkdruck	7
13411 Ermittlung des Wirkdrucks	7
13412 Toleranz des Wirkdrucks	8
1342 Wichte (neut. Gew.)	8
13421 Ermittlung der Wichte des Stoffes im Standardzustand	8
13422 Einfluß der Forschigkeit bei Gasen	8
13423 Umrechnung auf Normenzustand	9
13424 Toleranz der Wichte	9
Beispiel	9
1343 Reynoldszahl und Zähligkeit	10
13431 Bedeutung der Reynoldszahl	10
13432 Ermittlung der Zähligkeit	11
13433 Ermittlung der Reynoldszahl	11
1344 Praktischer Gebrauch der Durchflußgleichung	12
13441 Ermittlung des Durchflusses aus dem gemessenen Wirkdruck	12
134411 Gang der Berechnung	12
134412 Toleranz	12
13442 Berechnung des Durchmessers von Drosselgeräten	12
14 Druckverlust	12
15 Bedingungen für normgerechten Einbau	13
151 Maßfehler durch schlechten Einbau	13
152 Anordnung des Drosselgerätes	13
153 Wasserabscheidung	13
154 Schmettelfestigkeit	14
155 Weite Rohrleitung	14
156 Geschwindigkeit des Rohrleitgewichts	14
157 Rohrabschluß	14
1571 Übergangsstücke	15
1572 Raumkammer	15
1573 Stromungsgleichrichter	15
1574 Schieber	15
1575 Druckentnahmestelle	15
1576 Normgerechter Einbau	15
16 Anwendung der Durchflußmessung im eichpflichtigen Verkehr	15
2 Ergänzungen zu den Regeln	17
21 Auswirkungen von Abweichungen vom normgerechten Einbau der Düsen und Blenden	17
211 Nicht normgerechte Druckentnahme	17
212 Durchmesser des Fassungsringes kleiner als der Rohrdurchmesser	18
213 Zu eng ausgeschaltete Dichtung	18
214 Störungen durch tangentielle Erweiterung und Mutterachsen bei Normenzustand	18
215 Störungen durch ein vorgeschaltetes Drosselgerät	19
216 Störungen durch Temperaturabstufungen vor dem Drosselgerät	19
22 Drosselmeßgeräte im Ein- und Auslauf, Ausflußmessung	19
221 Gleicher Stoff vor und hinter dem Drosselgerät	19
222 Auswirkungen von Flüssigkeiten in Gas	19
223 Umwandlung in normgerechten Einbau	20
23 Pulsierende Strömungen	20
24 Drosselmeßgeräte mit konstanten Durchflußzahlen bei kleiner Reynoldszahl	21
25 Drosselmeßgeräte bei überkritischem Druckverhältnis	23
26 Anschlußleitungen und Wirkdruckmesser	24
261 Wirkdruckmesser für Laboratoriumspersuche	24
262 Wirkdruckmesser für Dauerbetrieb	24
2621 Allgemeines	24
2622 Schwimmwassermanometer	25
2623 Registriermesser	25
2624 Tauchgefäß	25
2625 Membran- und andere Wirkdruckmesser	25
2626 Zusätzliche Maßnahmenrichtungen	25
2627 Anschluß der Wirkdruckmesser	25
27 Anwendung auf Abnahmeregeln bei Dampf- und Kondensationsmessungen	27
3 Theoretische Grundlagen	28
31 Grundgleichungen für volumbeständige Flüssigkeiten	28
32 Grundgleichungen für Gase und Dämpfe	28
4 Anwendungsbeispiele	29
41 Berechnung des Durchmessers von Drosselgeräten bei gegebenem Betriebsverhältnissen und gleichem Wirkdruck (Beispiele 1 bis 3)	29
42 Ermittlung des Durchflusses bei gegebenem Drosselgerät (Beispiele 4 und 5)	33
43 Berechnung des Maßfehlers (Mittelwertmaßfehler) bei pulsierender Strömung (Beispiel 6)	35
5 Schluß- und Verzeichnisse	37
6 Sachverzeichnis	39
Anhang: Arbeitsblätter (Abkürzung A.-B.)	
Arbeitsblatt	
1 Normenreferenzen für die Umlinien und die Drucklinien	
2 Unverbindliche Ausführungsbeispiele für Düsen, Blenden und Ventilelinien	
3 Notwendige gerade Rohrteile	
4 Gehäuseformen	
5 Bestimmung des Drosselgerätedurchmessers durch Erweiterung von $m = \frac{A_1}{A_2}$	
6 Durchflußzahlen, Zuschläge und Toleranzen für Normenlinie	
7 Durchflußzahlen, Zuschläge und Toleranzen für Normenblätter	
8 Durchflußzahlen, Zuschläge und Toleranzen für Normenlinienblätter	
9 Expansionszahl	
10 Graphische Ermittlung der Reynoldszahl	
11 Wichte und Zähligkeit	
12 Abweichungen von der Norm	
13 Pulsierende Strömung	
14 Kompressibilitätszahl K	

1. Regeln

11 Gültigkeitsbereich der Regeln

111 Aufgabe der Regeln

Strömt ein flüssiger oder gasförmiger Stoff durch einen verengten Querschnitt der Rohrleitung, so wird nach dem Energiesatz (Bernoulli) die Steigerung der Strömungsgeschwindigkeit durch eine Umwandlung von Druckenergie in Strömungsenergie herbeigeführt. Der zwischen dem unverengten und dem verengten Querschnitt der Rohrleitung auftretende Druckunterschied liefert wegen der eindeutigen Beziehung zwischen der Druckenergie und der Strömungsenergie ein Maß für den Durchfluß (Menge je Zeiteinheit), der auch als Strom oder Stromstärke bezeichnet wird. Der Druckunterschied wird als Wirkdruck und das auf dieser Grundlage aufgebaute Meßverfahren als Durchflußmessung nach dem Wirkdruckverfahren bezeichnet.

Dieses Verfahren ist für viele und wichtige technische Fälle das einzige brauchbare Meßverfahren; es ist darüber hinaus ein genaues und bequemes Verfahren von allgemeiner Anwendbarkeit auf beliebige strömende Flüssigkeiten, Gase und Dämpfe bei beliebigen Drücken und Temperaturen unter Beachtung der Einschränkungen der Abschnitte 112 bis 114.

Zu einer vollständigen Meßeinrichtung gehören: ein in die Rohrleitung eingebautes Drosselgerät als Wirkdruckgeber, ein getrennt von der Rohrleitung angeordneter Wirkdruckmesser und die Verbindungsleitungen zur hydraulischen Übertragung des Wirkdrucks vom Drosselgerät zum Meßgerät.

Die Regeln geben die genormten Formen für drei Drosselgeräte: Normdüse, Normblende und Normventuridüse an, und ermöglichen, diese in Kreisrohren ohne versuchsmäßige Bestimmung der Durchflußzahl¹⁾ zu benutzen. Für die Prüfung und Verwendung nichtgenormter Drosselgeräte sind die Bestimmungen der Regeln sinngemäß anwendbar. Die Wirkdruckmesser können zur Erfassung des Durchflusses anzeigen und schreibend, zur Erfassung der Gesamtmenge in einem bestimmten Zeitabschnitt integrierend ausgeführt werden. Sie können mit zusätzlichen Einrichtungen für die elektrische Fernübertragung der Meßwerte, Kontaktvorrichtungen usw. versehen werden.

¹⁾ Nach der Eichordnung (siehe Schriftumverzeichnisse [54]) sind Wirkdruck-Schriftenzahlen, bei denen der Wirkdruckgeber den Schichten Konstan (DIN 1943) entspricht (Normdüsen, Normblende), zur Eichung zugelassen (einschließlich). (siehe Abschnitt 18).

Die elektrischen Empfangsgeräte können für die Erfassung der Meßwerte ebenfalls anzeigen, schreibend oder integrierend ausgeführt werden.

Für Normdüse, Normblende und Normventuridüse geben die Regeln die Bau- und Einbaunormen und die Durchflußzahlen, die in die theoretischen Strömungsgleichungen einzusetzen sind, um aus dem Wirkdruck den Durchfluß (Strom oder Stromstärke) zu ermitteln. Die dabei beanspruchten Toleranzen beziehen sich nicht auf die gesamte Messung, sondern nur auf die Durchflußzahlen und Expansionszahlen. Sie geben die Grenzen unserer heutigen Kenntnis des Strömungsvorgangs an und müssen bei praktischer Durchführung einer Mengenmessung um den Betrag erhöht werden, den die Ungenauigkeit der Messung des Wirkdrucks und der Wichte erfordert.

Die Gesamttoleranz der Durchflußmessung richtet sich nach der Art des Drosselgeräts und des Durchflußmeßgeräts sowie nach den Anwendungsbereichen. Nur wenn die Einzeltoleranzen für die Durchflußzahl, die Expansionszahl, die Wirkdruckmessung und die Wichte bekannt sind, kann für die Messung des Durchflusses eine Gesamttoleranz festgelegt werden. Diese wird nach dem Fehlerfortpflanzungsgesetz als „mittlerer Fehler“ errechnet, indem man die Wurzel aus der Summe der Einzeltoleranzen zieht [31]²⁾. Sind die (voneinander unabhängigen) Einzeltoleranzen x_1, x_2, x_3, \dots , so ist die Gesamttoleranz

$$x = \pm \sqrt{x_1^2 + x_2^2 + x_3^2 + \dots}$$

Hierbei sind die Einzeltoleranzen in % anzugeben (s. Arbeitsblatt, im folgenden A-B. abgekürzt, 6 bis 8), und es ist zu beachten, daß Toleranzen für solche Größen, die in der Durchflußgleichung unter der Wurzel stehen, nur mit dem halben Betrag einzusetzen sind. Der Abschnitt 1361 enthält ein Zahlenbeispiel für die Berechnung der Gesamttoleranz.

Die Regeln gelten gleichzeitig als Grundlagen für die Durchflußmessung in den VDI-Regeln³⁾ für Abnahmeverweise an Dampfturbinen usw. Sie geben weiterhin Richtlinien für Messungen mit geringeren Anforderungen an die Genauigkeit für solche Be-

²⁾ Die Zahlen in eckigen Klammern geben die laufende Nummer des Schriftumverzeichnisses an.

³⁾ Vgl. die VDI-Regeln für Abnahmeverweise an Dampfturbinen, Dampfzähler, Kreiselpumpen, Verdichtern, Kältemaschinen usw., herausgegeben im VDI-Verlag, Berlin.